

A brand of passion

Hecho Legendario, Hecho Para Ti

Catálogo de productos de lubricantes

#ELF
#ELFLubricants
#TheNewLubProject

TotalEnergies Marketing
España. S.A.U.
Ribera del Loira, 46
28042 Madrid

elf.com



elf.com



©2025 TotalEnergies Marketing España. S.A.U. / Edición 2 - Revisión 1 / Noviembre 2025

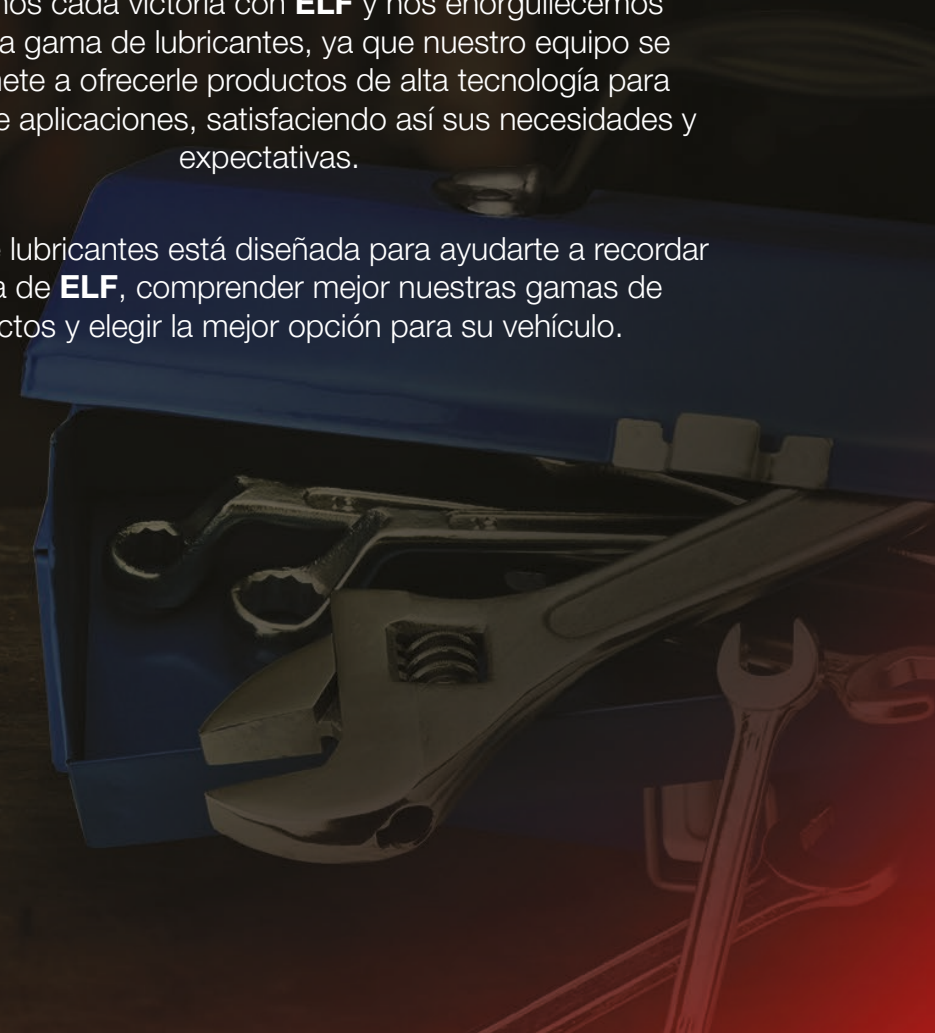


Nota del Editor

Desde la pista de carreras hasta el motor de tu propio coche, **ELF** es reconocido como un socio de referencia en lubricantes.

Celebramos cada victoria con **ELF** y nos enorgullecemos de nuestra gama de lubricantes, ya que nuestro equipo se compromete a ofrecerle productos de alta tecnología para todo tipo de aplicaciones, satisfaciendo así sus necesidades y expectativas.

Esta guía de lubricantes está diseñada para ayudarte a recordar la historia de **ELF**, comprender mejor nuestras gamas de productos y elegir la mejor opción para su vehículo.



Contenido

Introducción

Acerca de ELF: Historia de la marca	01
ELF: Una marca de pasión	03
Valores de la marca	05
Desarrollo de productos	07
Nuevos envases destacados	09
¿Qué es la tecnología de lubricantes ELF?	10

Capítulo 1: Mercado de consumo11

Aceite de motor para turismos

ELF EVOLUTION Nomenclatura de la gama y arquitectura de etiquetas.	13
ELF EVOLUTION Productos.	17
ELF Productos dedicados a Renault.	25
ELF SPORTI Nomenclatura de la gama y arquitectura de etiquetas.	29
ELF SPORTI Productos.	33





Sobre ELF

Historia de la Marca

Desde 1960, Hechos de Hoy

Hemos sido Diseñados para Impulsar el Éxito

A brand of passion

1967

La historia de ELF comenzó en Francia, en 1967, como una corporación estatal. Captamos la atención mundial al estampar nuestros enormes “círculos rojos” en los tanques de petróleo y gasolineras de la red de la Union Générale des Pétroles.

Ese fue el inicio del ascenso de ELF hasta convertirse en un líder mundial en tecnología de lubricantes. Al principio, nos movía la simple idea de producir lubricantes de calidad para vehículos. Con los años, reconocimos nuestro potencial para revolucionar la calidad de la conducción para siempre, y nuestra ambición creció.



Estamos en Constante Avance

1994

Inicialmente, ELF era propiedad del Gobierno francés hasta 1994, cuando su propiedad se transfirió a una empresa privada.

2000

En el año 2000, ELF se fusionó con Total, la empresa líder en lubricantes, la cuarta mayor empresa energética del mundo, lo que ha expandido sus operaciones a nivel mundial.

Los lubricantes ELF hoy en día cuentan con:

- 6 gamas, más de 100 productos
- Distribuidos en más de 90 países
- 41 plantas de producción



ELF

A Brand Of Passion

LA COMPETICIÓN ESTÁ EN NUESTRO ADN

ELF ha estado en el corazón del éxito del automovilismo desde 1968.

Al igual que en el deporte, nos deleitamos con la emoción de superar y romper los límites. Nuestra participación en automovilismo a lo largo de los años nos ha consolidado como actores clave en la tecnología de lubricantes. Las numerosas victorias de ELF a lo largo de 50 años en automovilismo impulsan nuestra ambición de ofrecer productos y servicios excepcionales. Junto con nuestros socios, seguimos desarrollando soluciones más duraderas, que ahorran combustible y más limpias.

Colaboramos con importantes fabricantes internacionales que comparten nuestra pasión por las carreras, como Renault, Nissan, Kawasaki y Dacia. Desempeñamos un papel fundamental en nuestra colaboración con el Alpine A470, que hemos llevado al Campeonato Mundial de Resistencia de la FIA y al Alpine ELF Europa Cup.

Las carreras, una prueba de resistencia, requieren lubricantes del más alto calibre y con los estándares más modernos. Probamos nuestros lubricantes en estas duras condiciones para perfeccionarlos. Nuestros clientes pueden confiar en que los lubricantes ELF despertarán toda la pasión, la adrenalina y las sensaciones del automovilismo, en cualquier vehículo y en cualquier carretera.

A brand of passion

ELF se ha convertido en un actor clave en el mundo de la competición como socio de sus mayores victorias.

Nuestras victorias destacadas incluyen:

- 1968** | ELF patrocina Matra-Ford MS10 en el circuito holandés, Zandvoort, en el Campeonato Mundial de F1, emerge como vencedor.
- 1969** | ELF consigue los títulos de Campeón Mundial de F1 y Campeón Mundial de Constructores de F1.
- 1970** | ELF entra en competición con Renault. Ambas marcas firman un contrato para desarrollar motores de alto rendimiento.
- 1971** | Renault y ELF ganan el Rally de Montecarlo, el Campeonato de Francia y el Campeonato Internacional de Rally.
- 1974** | ELF patrocina el legendario Ford Tyrrell P34 de 6 ruedas en el Gran Premio de Suecia.
- 1978** | ELF patrocina el Renault Alpine V6, fabricado con los colores de la marca ELF, en las 24 Horas de Le Mans. Resulta vencedor.
- 1985** | ELF sube al podio en el Gran Premio de F1.
- 1989** | Renault vuelve a la F1 con Williams, acompañado por ELF.
- 1992** | El trío Renault-Williams-ELF gana los títulos de Campeón Mundial y Campeón Mundial de Constructores.
- 2020** | ELF inicia la colaboración Signatech-Alpine-ELF.

Nuestra Trayectoria

- **156** Victorias en Grandes Premios
- **9** Títulos de Constructores
- **10** Títulos de Piloto



Valores de ELF

Valores fundamentales

Crear un impulso excepcional nos entusiasma.

A brand of passion



ELF ha alcanzado el éxito a nivel mundial gracias a nuestra fidelidad a nuestros valores fundamentales. Lideramos cada proyecto con pasión, experiencia y excelencia, con el objetivo de convertir cada viaje en un verdadero momento de placer.

PASIÓN

Inspirados en nuestra pasión por el automovilismo, buscamos integrar la misma excelencia, aventura y atletismo en cada viaje para brindar a los clientes experiencias intensas que despierten emociones y creen sensaciones que normalmente solo se sienten en una pista de carreras.

EXPERIENCIA

Inspirados fundamentalmente por la I+D, nos esforzamos por ser especialistas en nuestro campo, anticipándonos, explorando, innovando y atreviéndonos a ser diferentes.

PREMIUM

Estamos firmemente arraigados en la conciencia pública de muchos mercados como una marca de estatus, prestigio y elegancia. Nuestro enfoque digno y sobrio en el desarrollo de productos de alto valor ha atraído a una comunidad de entusiastas del automovilismo.

Desarrollo de ELF

A brand of passion

ELF cuenta con líneas especializadas de lubricantes para automóviles, motocicletas y vehículos pesados.

Los productos ELF se desarrollan en dos centros de investigación y técnicos:

- CRES (Solaize, Francia)
- TCAP (Mumbai, India)



Nuevo envase ELF Aspectos destacados

Nueva estrategia de tapones

Ofrecemos nuevos tapones mejorados para nuestros productos que utilizan tecnología Ring Peel Liner para evitar la falsificación.

Asa lateral grande

Facilita el vertido y la manipulación.

Etiquetas más grandes

Más espacio para mostrar y leer la información del producto, sus ventajas y detalles técnicos.

Envase más ligero

Se ha reducido el peso del envase, lo que evitará la emisión de 9500 toneladas de CO₂ equivalente al año gracias al ahorro de materias primas.

Código QR

Un nuevo código QR que permite al cliente identificar el producto y evitar las falsificaciones.



Lubricantes de Tecnología Avanzada

ELF cuenta con una amplia experiencia en lubricantes y está profundamente comprometida con la lubricación más limpia de alta gama para la movilidad.

Nuestra ventaja competitiva es nuestro constante esfuerzo en I+D para lograr innovaciones técnicas y tecnológicas. Así es como podemos seguir produciendo aceites de alto rendimiento y eficaces, diseñados para proteger los motores.



Lubricantes Fuel Economy

Los lubricantes ELF Fuel Economy mejoran el rendimiento de los vehículos y equipos, al tiempo que reducen significativamente el impacto medioambiental y los costes de funcionamiento. (Es decir, menor consumo de combustible, menos emisiones de CO₂, mayor protección del motor y menos desgaste).



Lubricantes Low SAPS

Los lubricantes ELF Low SAPS satisfacen las necesidades de los motores más modernos, permitiendo que sus sistemas de post-tratamiento de gases funcionen a su máxima capacidad para reducir el impacto medioambiental. (Es decir, bajos niveles de cenizas sulfatadas, fósforo y azufre (SAPS)).

A brand of passion

Capítulo 1:

Mercado de Consumo



ELF EVOLUTION

Nomenclatura de la Gama



EVOLUTION
500

Tecnología Mineral Avanzada

Extra Protección y fiabilidad
Un componente de la gama
premium de alto rendimiento
para los vehículos antiguos.



EVOLUTION
700

Tecnología de Base Sintética

Protección y fiabilidad superiores
Modelos de automóviles recientes
y requisitos técnicos exigentes



EVOLUTION
900

Tecnología sintética

Alta protección y
rendimiento máximo
Modelos de automóviles
recientes y requisitos
técnicos exigentes



EVOLUTION
FULL-TECH

Tecnología sintética

Tecnología de última generación
y máximo rendimiento.
Modelos de automóviles recientes y
requisitos técnicos exigentes.

Arquitectura de Etiquetas

Color de identificación de los subsegmentos

Logo ELF

Nombre de la gama

Denominación

Viscosidad/Grado

Característica específica del producto

Código QR

Pictograma de valoración/
Especificación internacional



Logo ELF

Nombre de la gama

Denominación

Viscosidad/Grado

Tecnología

Homologación y
Especificación Internacional

Descripción de Producto

Color de identificación
de los subsegmentos

Capacidad



Arquitectura de la Etiqueta Frontal

Los pictogramas de valoración se colocan en el área habilitada para tal fin, de izquierda a derecha en la parte inferior, en la línea base de capacidad. La información del producto está alineada a la derecha, una encima de otra.

Arquitectura de la Etiqueta Trasera

La parte trasera de la etiqueta se compone de tres grandes áreas.

PRODUCTOS
EVOLUTION FULL-TECH

Tecnología de última generación y máximo rendimiento.
Modelos de vehículos recientes y exigentes requisitos técnicos.

NOMBRE COMERCIAL	GRADO DE VISCOSIDAD	TECNOLOGÍA	ESPECIFICACIONES INTERNACIONALES	HOMOLOGACIONES OEM	CUMPLE REQUISITOS DE	FUEL ECONOMY/ LOW SAPS
 EVOLUTION FULL-TECH VCX	0W-20	Tecnología Sintética	ACEA C6, C5 API SP ILSAC GF-6A	MB-Approval 229.72, Opel/Vauxhall OV 040 1547 - A20, JLR STJLR 03-5006, FORD WSS-M2C947-B1, FORD WSS-M2C962-A1, VOLVO VCC RBSO-2AE	CHRYSLER MS-12145 FIAT 9.55535-GSX FORD WSS-M2C-954-A1	
EVOLUTION FULL-TECH VSX	0W-20	Tecnología Sintética	ACEA C5, C6, API SP + RC, API SN PLUS, ILSAC GF-6A	VW 508.00/509.00, PORSCHE C20, FORD WSS-M2C-956-A1		 
EVOLUTION FULL-TECH APX	0W-20	Tecnología Sintética	ACEA C5, ILSAC GF-5, API SN	BMW LL17 FE+	FIAT 9.55535-DM1 FORD WSS-M2C-952-A1	 
 EVOLUTION FULL-TECH PCX FE	0W-20	Tecnología Sintética	ACEA C5 API SN PLUS	OPEL/VAUXHALL: OV 040 1547 -A20, PSA B71 2010	FIAT 9,55535-DM1	 
EVOLUTION FULL-TECH FDX	0W-30	Tecnología Sintética	ACEA C2	FORD WSS-M2C950-A, STJLR.03.5007		 
 EVOLUTION FULL-TECH PCX	0W-30	Tecnología Sintética	ACEA C2 API SN PLUS	PSA B71 2312 PSA B71 2302	FIAT 9.55535-GS1 FIAT 9.55535-DS1 JAGUAR LAND ROVER STJLR.03.5007	 
EVOLUTION FULL-TECH FEX	5W-20	Tecnología Sintética	ACEA C5 API SN ILSAC GF-5	FORD WSS-M2C948-B STJLR.03.5004		
EVOLUTION FULL-TECH LLX	5W-30	Tecnología Sintética	ACEA C3	BMW LL-04 MB-APPROVAL 229.52, PORSCHE C30 VW 504.00, VW 507.00		 
 EVOLUTION FULL-TECH PCX	5W-30	Tecnología Sintética Avanzada	ACEA C3 API SN PLUS	PSA B71 2290, PSA B71 2297 STELLANTIS FPW9.55535/03		
EVOLUTION FULL-TECH FE	5W-30	Tecnología Sintética	ACEA C4, C3	Renault RN0720 MB-Approval 226.51 MB-Approval 229.51	FIAT 9.55535-S4	 
EVOLUTION FULL-TECH LLX	5W-30	Tecnología Sintética Avanzada	ACEA C3 API SP	BMW LL-04 MB-APPROVAL 229.51, 229.52, 229.31 OV 040 1547 - D30 / G30 PORSCHE C30 VW 504.00, VW 507.00	CHRYSLER MS-11106 FIAT 9.55535-S3	
EVOLUTION FULL-TECH MSX	5W-30	Tecnología Sintética	ACEA C3 API SP	BMW LL-04, MB Approval 229.52, Opel/Vauxhall OV 040 1547 - D30, Opel/Vauxhall OV 040 1547 - G30	Adecuado para: CHRYSLER MS-11106 / FIAT 9.55535-S3 KIA ENGINE OIL / VW 505.01, VW 505.00	 

NOMBRE COMERCIAL	GRADO DE VISCOSIDAD	TECNOLOGÍA	ESPECIFICACIONES INTERNACIONALES	HOMOLOGACIONES OEM	CUMPLE REQUISITOS DE	FUEL ECONOMY/ LOW SAPS
EVOLUTION FULL-TECH C2	5W-30	Tecnología Sintética	ACEA C2	PSA B71 2290	Toyota	
 EVOLUTION FULL-TECH RPX	5W-30	Tecnología Sintética Avanzada	ACEA C2, C3 API SP	MB-Approval 229.52 PSA B71 2290 Renault RN17	MB-229.51, MB-229.31,MB-226.52 Renault RN0710, Renault RN0700 Adecuado para FIAT 9.55535-S1, IVECO 18-1811, TOYOTA	
EVOLUTION FULL-TECH LSX	5W-40	Tecnología Sintética	ACEA C3 API SN	MB-APPROVAL 229.51 PORSCHE A40 VW 505.01, VW 505.00	FIAT 9.55535-S2 FORD WSS-M2C-917-A OV 040 1547 - D40 RENAULT RN0700, RENAULT RN0710	

PRODUCTOS EVOLUTION 900

Alta protección y máximo rendimiento.
Modelos de vehículos recientes y exigentes requisitos técnicos.

[illegible]

PRODUCTOS

EVOLUTION 700

Protección y fiabilidad superiores.
Modelos de vehículos recientes y exigentes requisitos técnicos.

NOMBRE COMERCIAL	GRADO DE VISCOSIDAD	TECNOLOGÍA	ESPECIFICACIONES INTERNACIONALES	HOMOLOGACIONES OEM	CUMPLE REQUISITOS DE	FUEL ECONOMY/ LOW SAPS
EVOLUTION 700 STI	10W-40	Tecnología de Base Sintética	ACEA A3 / B4 API SN / CF	VW 501.01 / 505.00, RN0700/0710 PSA B71 2300 (retrocompatible B71 2294)	MB-229.3, FIAT 9.55535-G2	
EVOLUTION 700 TUBO DIESEL	10W-40	Tecnología de Base Sintética	ACEA A3 / B4 API SN / CF	VW 501.01 / 505.00 RN0700/0710	MB-229.3, Fiat 9.55535-G2	

PRODUCTOS

EVOLUTION 500

Protección y fiabilidad adicionales
Parte de la gama premium de prestaciones para coches antiguos

EVOLUTION 500	15W-40	Tecnología Mineral Avanzada	ACEA : A3/B3 API : SL/CF		MB-229.1, VW 501.01/505.00	
EVOLUTION 500 TS	20W-50	Tecnología Mineral Avanzada	API : SL/CF		VW 501.01 / 505.00 MB-229.1	

Productos ELF

Dedicados a Renault



EVOLUTION R-TECH

Especificaciones:
Homologado por RN
Canal objetivo de ventas:
Red Renault



EVOLUTION FULL-TECH R

Especificaciones:
Homologado por RN
Canal objetivo de ventas:
Taller Independiente

EVOLUTION R-TECH

Especificaciones: Homologado por RN / Canal objetivo de ventas: Red Renault

NOMBRE COMERCIAL	GRADO DE VISCOSIDAD	TECNOLOGÍA	ESPECIFICACIONES INTERNACIONALES	HOMOLOGACIONES OEM	FUEL ECONOMY/ LOW SAPS
EVOLUTION R-TECH ELITE FE	0W-16	Tecnología Sintética	API SP ILSAC GF-6B	RENAULT AN2022	 

EVOLUTION FULL-TECH R

Especificaciones: Homologado por RN / Canal objetivo de ventas: Taller independiente

EVOLUTION FULL-TECH R FE	0W-20	Tecnología Sintética	ACEA C5	RENAULT RN17 FE	 
EVOLUTION FULL-TECH R	5W-30	Tecnología Sintética	ACEA C3, C2	MB-APPROVAL 226.52 RENAULT RN17	

ELF SPORTI

Nomenclatura de la Gama



SPORTI
5

Aceite Mineral

La garantía, fiabilidad y protección de una marca consolidada.



SPORTI
7

Aceite de Base Sintética

Protección y fiabilidad para intervalos de cambio prolongados.

SPORTI
9

Aceite de Tecnología Sintética

Para los modelos de automóviles recientes con requisitos técnicos exigentes, alta protección.

Arquitectura de Etiquetas

Color de Identificación del Segmento

Logo ELF

Nombre de la Gama

Denominación

Tecnología Utilizada

Pictograma Fuel Eco y/o Filtro de Partículas

Normas

Viscosidad

Capacidad

Código QR

Pictograma de Aplicación



Diseño de la etiqueta Delantera

La información del producto se alinea a la izquierda, con un dato encima del otro. Los pictogramas de valorización se colocan en el área habilitada para este fin, de izquierda a derecha, en la parte inferior de esta información. En caso de que no haya pictogramas ni homologación, la información se coloca en la parte inferior, en la línea de base de la capacidad.

elf
SPORTI
9 C2

5W-30 Synthetic technology
ACEA C2
Meets the requirements:
PSA B71 2290.

FR - Huile de technologie de synthèse. Spécialement conçue pour assurer la compatibilité avec les systèmes de post-traitement. EUI210 - Fiche de données de sécurité disponible sur demande. Importateur pour la Suisse: TOTAL OLIOSS SA Rue des Granges, 18 Bâle, CH-6340 www.totaloil.ch. EN - Synthetic oil. Specially designed to be compatible with post-treatment systems. EUI210 - Safety data sheet available on request. NL - Synthetische technologie-olie. Speciaal samengesteld om de compatibiliteit met nabehandelingsystemen te garanderen. EUI210 - Veiligheidsinformatieblad op verzoek verkrijgbaar.

5L
TOTAL LUBRIFIANTS - 5602, avenue du Parc de l'Île - 92000 NANTERRE - FRANCE
Tél. +33 (0)1 40 25 40 00 - www.elf.com
Designed in France - Made in EU

Logo ELF

Nombre de la Gama

Denominación

Viscosidad/Grado

Tecnología Utilizada

Descripción de Producto

Homologación del fabricante

Capacidad

Color de Identificación del Segmento



Estructura de la Etiqueta Trasera

La parte trasera de la etiqueta se compone de tres áreas principales.

PRODUCTOS SPORTI

NOMBRE COMERCIAL	GRADO DE VISCOSIDAD	TECNOLOGÍA	ESPECIFICACIONES INTERNACIONALES	CUMPLE REQUISITOS DE	FUEL ECONOMY/ LOW SAPS
SPORTI 9 LONG LIFE	5W-30	Tecnología Sintética	ACEA C3 API SN	BMW LL-04 MB-229.51 VW 504.00, VW 507.00	
SPORTI 9 C4	5W-30	Tecnología Sintética	ACEA C4	RENAULT RN0720	 
SPORTI 9 C3	5W-30	Tecnología Sintética	ACEA C3 API SN PLUS	BMW LL-04 CHRYSLER MS-11106 MB-229.52	
SPORTI 9 C2/C3	5W-30	Tecnología Sintética	ACEA C2 / C3	MB-229.52	 
SPORTI 9 RP C2/C3	5W-30	Tecnología Sintética	ACEA C2 / C3 API SP	MB-229.52, MB-229.51, MB-229.31, MB-226.52, PSA B71 2290, RENAULT RN17 / RN0700 / RN0710. Adecuado para: FIAT 9.55535-S1, IVECO 18-1811, TOYOTA	 
SPORTI 9 C2	5W-30	Tecnología Sintética	API SN ILSAC GF-5 ACEA C2	MB 229.52 PSA B71 2290	 
SPORTI 9 A5/B5	5W-30	Tecnología Sintética	ACEA A5/B5 API SL	FORD WSS-M2C-913-D	
SPORTI 9 C3	5W-40	Tecnología Sintética	ACEA C3 API SN / CF	MB-229.51 FIAT 9.55535-S2 FORD WSS-M2C-917-A VW 505.01	
SPORTI 9	5W-40	Tecnología Sintética	API SN/CF ACEA A3/B4	MB-229.3 VW 502.00/505.00 Renault RN 0700/0710	
SPORTI 7 A3/B4	10W-40	Tecnología Sintética	ACEA A3/B4 API CF, SN	MB-229.1 PSA B71 2294, PSA B71 2300 RENAULT RN0700 VW 501.01, VW 505.00	

